

សិទ្ធិបោះឆ្នោត

អ្នកដែលមាននូវប្រវត្តិព្រហ្មទណ្ឌ



តម្រូវការសិទ្ធិទទួលបាន

អ្នកអាចចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនិងបោះឆ្នោតប្រសិនបើអ្នកគឺ៖

- ពលរដ្ឋសហរដ្ឋអាមេរិកនិងអ្នករស់នៅរដ្ឋកាលីហ្វ័រញ៉ា
- អាយុ ១៨ ឆ្នាំឬចាស់ជាងនេះនៅថ្ងៃបោះឆ្នោត,
- បច្ចុប្បន្នមិនបម្រើរដ្ឋជាប់ពន្ធនាគារសហព័ន្ធសម្រាប់ការកាត់ទោសពីបទឧក្រិដ្ឋមួយ,និង
- មិនបានរកឃើញគ្មានសមត្ថភាពបច្ចុប្បន្នផ្លូវចិត្តបោះឆ្នោតដោយគុណភាព (សម្រាប់បន្ថែមសូមមើល [បោះឆ្នោត សិទ្ធិ: មនុស្សប្រធានបទ ការអភិរក្ស](#)) ។

មនុស្សដែលមានឧក្រិដ្ឋជនដែលអាចចុះឈ្មោះប្រវត្តិនិងការបោះឆ្នោត:

- នៅក្នុងពន្ធនាគារខោនធី៖
 - បម្រើការកាត់ទោសបទល្មើសមជ្ឈិមមួយ (កបទមជ្ឈិមមិនដែលប៉ះពាល់ដល់សិទ្ធិបោះឆ្នោតរបស់អ្នកទេ
 - ពីព្រោះពេលវេលាជាប់គុកគឺជាលក្ខខណ្ឌនៃការសាកល្បង (បទមជ្ឈិមឬបទឧក្រិដ្ឋ)
 - អោយជាប់ពន្ធនាគារបទឧក្រិដ្ឋ
 - រង់ចាំការជំនុំជម្រះ
- ស្តីពីការសាកល្បង
- នៅលើលក្ខខណ្ឌដោះលែង
- លើការត្រួតពិនិត្យជាភាគពូកិច្ច
- នៅលើសហគមន៍ក្រោយការដោះលែង
- ស្តីពីការដោះលែងការត្រួតពិនិត្យសហព័ន្ធ
- មនុស្សម្នាក់ជាមួយនឹងការកាត់ក្តី wardship អនីតិជនម្នាក់

បុគ្គល ជាមួយនឹងប្រវត្តិនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមិនអាចចុះឈ្មោះនិងបោះឆ្នោត

បច្ចុប្បន្នកំពុងជាប់ពន្ធនាគាររដ្ឋឬសហព័ន្ធសម្រាប់ការផ្ដន្ទាទោសពីបទឧក្រិដ្ឋដែលបានជាប់ពន្ធនាគារក្នុង៖

- ពន្ធនាគាររដ្ឋ
- ពន្ធនាគារសហព័ន្ធ
- ពន្ធនាគារខោនធីឬកន្លែងកែតម្រូវផ្សេងទៀត *

ចំណាំ: នៅពេលដែលអ្នកបានបញ្ចប់ការបម្រើពាក្យរបស់អ្នក, សិទ្ធិរបស់អ្នកដើម្បីការបោះឆ្នោតត្រូវបានស្ដារឡើងវិញ: ទោះជាយ៉ាងណាអ្នកត្រូវតែចុះឈ្មោះលើបណ្តាញ RegisterToVote.ca.gov ឬដោយការ ការបំពេញការចេញកាតចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោតក្រដាស។

* ផ្នែកក្រមព្រហ្មទណ្ឌ ២៩១០កាលីហ្វ័រញ៉ាក្រសួងកាលីហ្វ័រញ៉ាអនុញ្ញាតឱ្យមានការកែតម្រូវនិងការនីតិសម្បទា (គយគន) ដើម្បីធ្វើឱ្យកិច្ចព្រមព្រៀងជាមួយរដ្ឋាភិបាលក្នុងស្រុកដើម្បី felons ជាប់ពន្ធនាគារស្រុកផ្ទះឬកន្លែងត្រឹមត្រូវមួយផ្សេងទៀត។ មនុស្សម្នាក់ដែលបម្រើការកាត់ទោសជាប់ពន្ធនាគាររបស់រដ្ឋមួយដែលត្រូវបានដាក់នៅក្នុងពន្ធនាគារឬកន្លែងផ្សេងទៀតក្នុងតំបន់កាល:ទេស:ទាំងនេះមួយស្ថិតនៅក្រោមការមិនអនុញ្ញាតឱ្យចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត។

សំណួរ

ប្រសិនបើអ្នកមិនច្បាស់ថាតើប្រយោគប្រភេទណាដែលអ្នកកំពុងបម្រើសូមសាកសួរបុគ្គលិកនៅឯមណ្ឌលកែប្រែរបស់អ្នក។



វិធីចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត

អ្នកអាចស្នើសុំប័ណ្ណចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោតពីរដ្ឋលេខាធិការឬការបោះឆ្នោតខោនធីរបស់អ្នក ការិយាល័យ។
ប្រសិនបើអ្នកស្ថិតនៅក្នុងភូមិហើយអ្នកមានសិទ្ធិបោះឆ្នោតអ្នកមានសិទ្ធិទទួលបានប័ណ្ណចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោត។
អ្នកអាចអនុវត្តផងដែរដើម្បីចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនៅលើរដ្ឋលេខាធិការនៃរបស់គេហទំព័រ RegisterToVote.ca.gov ។
ពាក្យសុំចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោតរបស់អ្នកត្រូវតែទទួលបានឬបោះត្រាយ៉ាងតិច ដប់ប្រាំ (១៥)
ថ្ងៃមុនថ្ងៃបោះឆ្នោតដើម្បីមានសិទ្ធិបោះឆ្នោតក្នុងការបោះឆ្នោតនោះ។ នៅក្នុងការបោះឆ្នោតដែលធ្វើឡើងដោយការបោះឆ្នោតក្នុងតំបន់របស់អ្នក
ផ្លូវការអ្នកអាចចុះឈ្មោះនិងបោះឆ្នោតជាបណ្តោះអាសន្ននៅការិយាល័យបោះឆ្នោតខោនធីរបស់អ្នកបន្ទាប់ពីថ្ងៃចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតរយៈពេល ១៥
ថ្ងៃ។ សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមសូមចូលមើលគេហទំព័ររបស់រដ្ឋលេខាធិការស្តីពីការចុះឈ្មោះនិងបោះឆ្នោតនៅថ្ងៃតែមួយ (<https://www.sos.ca.gov/elections/voter-registration/same-day-reg>) ឬទាក់ទងមន្ត្រីបោះឆ្នោតប្រចាំស្រុករបស់អ្នក ។
ប័ណ្ណចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោតនិងសំភារៈបោះឆ្នោតមានជាភាសាអង់គ្លេសចិនហិណ្ឌូជប៉ុនជប៉ុនខ្មែរកូរ៉េអេស្បាញតាហ្គាលថៃនិងវៀតណាម។
ប័ណ្ណចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោតមាននៅតាមបណ្តាលយសាធារណៈនិង ការិយាល័យរដ្ឋាភិបាល។
សូមមើលបញ្ជីភ្ជាប់សម្រាប់រដ្ឋនិងការបោះឆ្នោតមូលដ្ឋាន ការិយាល័យ ទំនាក់ទំនងផ្សេងទៀត។

បោះឆ្នោតដោយម៉ែល

ប្រសិនបើអ្នកបានចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតត្រូវហើយនៅអាសយដ្ឋានផ្ទះបច្ចុប្បន្នរបស់អ្នកអ្នកអាចស្នើសុំពាក្យសុំសន្លឹកឆ្នោតបោះឆ្នោតតាមសំបុត្រដោយ
ទាក់ទងការបោះឆ្នោតក្នុងតំបន់របស់អ្នកការិយាល័យ ។
នៅពេលដែលអ្នកបានទទួលពាក្យសុំសន្លឹកឆ្នោតបោះតាមអ៊ីម៉ែលអ្នកត្រូវតែបំពេញហើយផ្ញើទៅការបោះឆ្នោតនៅតាមការិយាល័យខោនធីរបស់
អ្នក ការិយាល័យ យ៉ាងហោចណាស់ប្រាំពីរ (៧) ថ្ងៃមុនថ្ងៃបោះឆ្នោត។
ប្រសិនបើអ្នកមិនត្រូវបានចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតត្រូវហើយនៅអាសយដ្ឋានផ្ទះបច្ចុប្បន្នរបស់អ្នក,
អ្នកអាចចុះឈ្មោះឬចុះឈ្មោះដើម្បីឡើងវិញនិងស្នើសុំការបោះឆ្នោតការបោះឆ្នោតសន្លឹកឆ្នោតដោយរដ្ឋលេខាធិការសំបុត្រនៅលើគេហទំព័រនៃ
RegisterToVote.ca.gov ។

ការដោះលែងពីទំនួលខុសត្រូវ

ប្រសិនបើអ្នកស្នើសុំសន្លឹកឆ្នោតបោះឆ្នោតមួយដោយសំបុត្រទេប៉ុន្តែត្រូវបានដោះលែងពីការឃុំឃាំងមុនពេលដែលអ្នកទទួលបានសន្លឹកឆ្នោតរបស់
អ្នក, អ្នកនៅតែអាចបោះឆ្នោតបាន។
គ្រាន់តែចូលទៅកាន់កន្លែងបោះឆ្នោតសម្រាប់អាសយដ្ឋានផ្ទះរបស់អ្នកឬកន្លែងណាមួយនៅក្នុងស្រុកបោះឆ្នោតកន្លែងដែលអ្នកបានចុះឈ្មោះនិង
ការបោះឆ្នោតសន្លឹកឆ្នោតបណ្តោះអាសន្នមួយ។
ប្រសិនបើអ្នកប្តូរឈ្មោះអាសយដ្ឋានគេហដ្ឋានអាសយដ្ឋានប្រៃសណីយ៍ឬចំណូលចិត្តគណបក្សអ្នកត្រូវតែបំពេញនូវកាតចុះឈ្មោះអ្នកបោះឆ្នោត
ថ្មី។

ប្រភពធនធាន

សម្រាប់ការបោះឆ្នោតបន្ថែមការទំនាក់ទំនងស្រុករបស់អ្នក ការិយាល័យ ឬរដ្ឋលេខាធិការលីហ្វព្យ៉ា:

**រដ្ឋលេខាធិការកាលីហ្វ័រញ៉ា
អ្នកបោះឆ្នោតលេខទូរស័ព្ទទំនាក់ទំនងបន្ទាន់**

English	(800) 345-VOTE (8683)
Español / Spanish	(800) 232-VOTA (8682)
Chinese / 中文	(800) 339-2857
Hindi / हिन्दी	(888) 345-2692
Japanese / 日本語	(800) 339-2865
Khmer / ខ្មែរ	(888) 345-4917
Korean / 한국어	(866) 575-1558
Tagalog	(800) 339-2957
Thai / ภาษาไทย	(855) 345-3933
Vietnamese / Việt ngữ	(800) 339-8163
TTY/TDD	(800) 833-8683

ការិយាល័យបោះឆ្នោតខោនធី

ALAMEDA

1225 Fallon Street, Room G-1
Oakland, CA 94612
(510) 272-6933

ALPINE

P.O. Box 158
Markleeville, CA 96120
(530) 694-2281

AMADOR

810 Court Street
Jackson, CA 95642
(209) 223-6465

BUTTE

155 Nelson Ave
Oroville, CA 95965-3411
(530) 538-7761

CALAVERAS

891 Mountain Ranch Road
San Andreas, CA 95249
(209) 754-6376

COLUSA

546 Jay Street, Suite 200
Colusa, CA 95932
(530) 458-0500

CONTRA COSTA

P.O. Box 271
Martinez, CA 94553
(925) 335-7800

DEL NORTE

981 H Street, Room 160
Crescent City, CA 95531
(707) 465-0383

EL DORADO

P.O. Box 678001
Placerville, CA 95667
(530) 621-7480

FRESNO

2221 Kern Street
Fresno, CA 93721
(559) 600-8683

GLENN

516 W. Sycamore Street
Willows, CA 95988
(530) 934-6414

HUMBOLDT

24266th Street
Eureka, CA 95501
(707) 445-7481

IMPERIAL

940 W. Main Street, Suite 206
El Centro, CA 92243
(442) 265-1060

INYO

P.O. Drawer F
Independence, CA 93526
(760) 878-0224

KERN

1115 Truxtun Avenue
Bakersfield, CA 93301
(661) 868-3590

KINGS

1400 W. Lacey Blvd.
Hanford, CA 93230
(559) 852-4401

LAKE

255 N. Forbes Street
Lakeport, CA 95453
(707) 263-2372

LASSEN

220 S. Lassen Street, Suite 5
Susanville, CA 96130
(530) 251-8217

LOS ANGELES

P.O. Box 1024
Norwalk, CA 90651-1024
(562) 466-1310

MADERA

200 W. 4th Street
Madera, CA 93637
(559) 675-7720

MARIN

P.O. Box E
San Rafael, CA 94913-3904
(415) 473-6456

MARIPOSA

P.O. Box 247
Mariposa, CA 95338
(209) 966-2007

MENDOCINO

501 Low Gap Road, Rm 1020
Ukiah, CA 95482
(707) 234-6819

MERCED

2222 M Street, Room 14
Merced, CA 95340
(209) 385-7541

MODOC

108 E. Modoc Street
Alturas, CA 96101
(530) 233-6205

MONO

P.O. Box 237
Bridgeport, CA 93517
(760) 932-5537

MONTEREY

P.O. Box 4400
Salinas, CA 93912
(831) 796-1499

NAPA

1127 1st Street, Suite E
Napa, CA 94559
(707) 253-4321

NEVADA

950 Maidu Avenue, Suite 250
Nevada City, CA 95959
(530) 265-1298

ORANGE

P.O. Box 11298
Santa Ana, CA 92711
(714) 567-7600

PLACER

P.O. Box 5278
Auburn, CA 95604
(530) 886-5650

PLUMAS

520 Main Street, Room 102
Quincy, CA 95971
(530) 283-6256

RIVERSIDE

2724 Gateway Drive
Riverside, CA 92507-0918
(951) 486-7200

SACRAMENTO

7000 65th Street, Suite A
Sacramento, CA 95823-2315
(916) 875-6451

SAN BENITO

440 Fifth Street, Room 206
Hollister, CA 95023-3843
(831) 636-4016

SAN BERNARDINO

777 E. Rialto Avenue
San Bernardino, CA 92415-0770
(909) 387-8300

SAN DIEGO

P.O. Box 85656
San Diego, CA 92186-5656
(858) 565-5800

SAN FRANCISCO

1 Dr. Carlton B. Goodlett Place,
Room 48
San Francisco, CA 94102-4635
(415) 554-4375

SAN JOAQUIN

P.O. Box 810
Stockton, CA 95201
(209) 468-2885

SAN LUIS OBISPO

1055 Monterey Street,
Room D-120
San Luis Obispo, CA 93408
(805) 781-5228

SAN MATEO

40 Tower Road
San Mateo, CA 94402
(650) 312-5222

SANTA BARBARA

P.O. Box 61510
Santa Barbara, CA 93160-1510
(805) 568-2200

SANTA CLARA

P.O. Box 611360
San Jose, CA 95161-1360
(408) 299-8683

SANTA CRUZ

701 Ocean St., Room 310
Santa Cruz, CA 95060
(831) 454-2060

SHASTA

P.O. Box 990880
Redding, CA 96099-0880
(530) 225-5730

SIERRA

P.O. Drawer D
Downieville, CA 95936-0398
(530) 289-3295

SISKIYOU

510 N. Main Street
Yreka, CA 96097-9910
(530) 842-8084

SOLANO

675 Texas Street,
Suite 2600
Fairfield, CA 94533
(707) 784-6675

SONOMA

P.O. Box 11485
Santa Rosa, CA 95406-1485
(707) 565-6800

STANISLAUS

1021 I Street, Suite 101
Modesto, CA 95354-2331
(209) 525-5200

SUTTER

1435 Veterans Memorial Circle
Yuba City, CA 95993
(530) 822-7122

TEHAMA

P.O. Box 250
Red Bluff, CA 96080-0250
(530) 527-8190

TRINITY

P.O. Box 1215
Weaverville, CA 96093-1258
(530) 623-1220

TULARE

5951 S. Mooney Blvd.
Visalia, CA 93277
(559) 624-7300

TUOLUMNE

2 S. Green Street
Sonora, CA 95370-4696
(209) 533-5570

VENTURA

800 S. Victoria Avenue,
L-1200
Ventura, CA 93009-1200
(805) 654-2664

YOLO

P.O. Box 1820
Woodland, CA 95776-1820
(530) 666-8133

YUBA

915 8th Street, Suite 107
Marysville, CA 95901-5273
(530) 749-7855